

Chambre des Représentants		Kamer der Volksvertegenwoordigers	
SESSION DE 1938-1939.	N° 4 — VIII		ZITTINGSJAAR 1938-1939.
	SÉANCE du 7 Février 1939	VERGADERING van 7 Februari 1939	

**BUDGET
DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

PROJET TRANSMIS PAR LE SÉNAT (¹).

Article unique.

Il est ouvert, pour les dépenses du Ministère de l'Instruction publique afférentes à l'exercice 1939 et énumérées au tableau ci-annexé, des crédits s'élevant :

1° Pour les dépenses ordinaires, à la somme de fr.	1,248,682,861
2° Pour les dépenses exceptionnelles, à la somme de	13,086,500
<hr/>	
Soit ensemble, à la somme de . fr.	1,261,769,361

Bruxelles, le 2 février 1939.

Le Président du Sénat,

Les Secrétaires,

R. MOYERSOEN.

R. LEYNIERS.
Jos. VAN ROOSBROECK.

**BEGROOTING VAN HET
MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

ONTWERP DOOR DEN SENAAT OVERGEMAAKT (¹).

Eenig artikel.

Voor de aan dienstjaar 1939 verbonden en in hierbijgaande tabel opgesomde uitgaven van het Ministerie van Openbaar Onderwijs, zijn kredieten geopend die beloopt :

1° Voor de gewone uitgaven, de som van fr.	1,248,682,861
2° Voor de uitzonderlijke uitgaven, de som van	13,086,500
<hr/>	
Te zamen, de som van fr.	1,261,769,361

Brussel, 2 Februari 1939.

De Voorzitter van den Senaat,

De Secretarissen,

(¹) Voir :

Documents du Sénat :
N° 5-VIII : Budget.
N° 74 : Rapport.
N° 99 : Amendements.

Annales du Sénat :
Séances des 24, 26, 31 janvier, 1 et 2 février 1939.

(¹) Zie :

Documenten van den Senaat :
N° 5-VIII : Begrooting.
N° 74 : Verslag.
N° 99 : Amendementen.

Handelingen van den Senaat :
Vergaderingen van 24, 26, 31 Januari, 1 en 2 Februari 1939.

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
PREMIÈRE SECTION. — DÉPENSES ORDINAIRES.		
CHAPITRE PREMIER		
DÉPENSES DE PERSONNEL		
1	1. Traitement du Ministre fr. 100,000	140,000
	2. Frais d'usage d'une automobile 40,000	
2	Traitements d'activité des fonctionnaires, professeurs, employés et gens de service; indemnités familiale, de résidence, de naissance, de dernière maladie et de funérailles. — Nominations, promotions; augmentations réglementaires :	
	1. Administration centrale fr. 9,647,745	
	2. Musée scolaire national 297,900	
	3. Contrôle de l'application des lois d'ordre linguistique en matière d'enseignement 235,380	
	4. Observatoire royal 1,243,400	
	5. Institut royal météorologique 1,008,400	
	6. Bibliothèque royale 2,747,700	
	7. Musée royal d'Histoire naturelle 2,216,750	
	8. Archives du Royaume 2,373,450	
	9. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique 256,815	
	10. Université de Gand 14,860,250	
	11. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue flamande 911,150	
	12. Université de Liège 16,988,373	
	13. Inspection de l'enseignement moyen 998,800	
	14. Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat. 142,261,400	
	<i>(Par dérogation aux lois du 1^{er} juin 1850 et du 15 juin 1881, les lois et règlements relatifs à la comptabilité publique sont applicables aux établissements de l'enseignement moyen.)</i>	
	15. Inspection des écoles normales de l'Etat 567,700	
	16. Inspection diocésaine 1,163,150	
	17. Ecoles normales de l'Etat, sections normales d'enseignement moyen du degré inférieur, sections normales gardiennes, écoles d'application 19,571,300	
	18. Service annuel ordinaire de l'instruction normale primaire. Traitements, prévus par la loi organique, du personnel enseignant des écoles normales agréées (provinciales, communales ou privées) et des écoles d'application annexées aux écoles normales provinciales agréées. Indemnités acquises aux professeurs, aux instituteurs et institutrices porteurs d'un ou de plusieurs certificats de capacité pour l'enseignement de certaines branches en vertu de l'ancien article 34 de la loi organique de l'instruction primaire 10,813,500	
	19. Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe 362,000	
	20. Inspection de l'enseignement primaire 9,345,525	395,462,643
	21. Service annuel ordinaire de l'instruction primaire :	
	Traitements légaux du personnel enseignant des écoles primaires et gardiennes communales, adoptées et adoptables. Indemnité acquise aux instituteurs et institutrices porteurs d'un ou de plusieurs certificats de capacité pour l'enseignement de certaines branches conformément aux prescriptions de l'ancien article 34 de la loi organique de l'instruction primaire. Instituteur itinérant 730,727,500	

**BEGROEFING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	EERSTE AFDEELING. — GEWONE UITGAVEN.	
	EERSTE HOOFDSTUK	
	UITGAVEN VOOR PERSONEEL	
	<p>1. Jaarwedde van den Minister.</p> <p>2. Kosten van gebruik van een auto-rijtuig.</p> <p>Activiteitswedden der ambtenaren, leeraars, beambten en bedienden; kindertoelagen, verblijf- en geboortevergoedingen, vergoeding voor laatste ziekte en begrafenis. — Benoemingen; bevorderingen; reglementaire verhoogingen :</p> <p>1. Hoofdbestuur.</p> <p>2. Nationaal Schoolmuseum.</p> <p>3. Contrôle over de toepassing der taalwetten in zake onderwijs.</p> <p>4. Koninklijke Sterrenwacht.</p> <p>5. Koninklijk Weerkundig Instituut.</p> <p>6. Koninklijke Bibliotheek.</p> <p>7. Koninklijk Natuurhistorisch Museum.</p> <p>8. Rijksarchief.</p> <p>9. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten.</p> <p>10. Universiteit te Gent.</p> <p>11. Staatsschool voor het Vlaamsch veeartsenijonderwijs.</p> <p>12. Universiteit te Luik.</p> <p>13. Toezicht over het middelbaar onderwijs.</p> <p>14. Koninklijke athenea en Rijksmiddelbare scholen. <i>(In afwijking van de wetten van 1 Juni 1850 en van 15 Juni 1881, zijn de wetten en reglementen op de Staatscomptabiliteit toepasselijk op de middelbare onderwijsinrichtingen.)</i></p> <p>15. Toezicht over de Rijksnormaalscholen.</p> <p>16. Diocesaan toezicht.</p> <p>17. Rijksnormaalscholen, normaalafdeelingen voor middelbaar onderwijs van den lageren graad, normaalafdeelingen voor bewaarschoolonderwijzen, oefenscholen.</p> <p>18. Gewone jaarlijksche dienst van het lagernormaal onderwijs. Jaarwedden voorzien bij de organieke wet van het onderwijzend personeel van de aangenomen normaalscholen (provinciale, gemeentelijke of private) en der oefenscholen verbonden aan de erkende provinciale normaalscholen. Verworven vergoedingen aan leeraars, onderwijzers en onderwijzeressen houders van één of meer bekwaamheidsgetuigschriften voor het onderwijs in zekere vakken krachtens het oud artikel 34 der wet tot regeling van het lager onderwijs.</p> <p>19. Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben.</p> <p>20. Toezicht over het lager onderwijs.</p> <p>21. Gewone jaarlijksche dienst van het lager onderwijs :</p> <p>Wettelijke jaarwedden van het onderwijzend personeel van de gemeentelijke, aangenomen en aanneembare lagere scholen of bewaarscholen. Verworven vergoeding aan onderwijzers en onderwijzeressen houders van één of meer bekwaamheidsgetuigschriften voor het onderwijs in zekere vakken, overeenkomstig de bepalingen van het oud artikel 34 der wet tot regeling van het lager onderwijs. Rondtrekkende onderwijzer.</p>	<p>1</p> <p>2</p>

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
2	22. Part de l'Etat dans les indemnités accordées aux instituteurs intérimaires, remplaçant des membres du personnel enseignant des écoles primaires et gardiennes communales, adoptées et adoptables, en congé pour cause de maladie	3,075,000
	23. Part de l'Etat dans les frais de l'enseignement religieux donné par des délégués des ministres des cultes aux élèves des écoles primaires communales, en cas de refus du personnel enseignant de se charger de ce soin et d'insuffisance du clergé paroissial	240,000
	24. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers : Personnel administratif	369,400
	25. Institut supérieur des Beaux-Arts d'Anvers : Personnel enseignant	353,860
	26. Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers : Personnel enseignant	578,975
	27. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	587,000
	28. Ecole nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs	659,070
	29. Inspection des académies et écoles de dessin	56,600
	30. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz	1,180,850
	31. Musées royaux d'Art et d'Histoire	2,291,300
	32. Musée Constantin Meunier	13,250
	33. Château de Mariemont	102,050
	34. Château de Gaasbeek	60,630
	35. Commission royale des Monuments et des Sites	195,975
	36. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	1,862,925
	37. Conservatoire royal de Musique de Liège	1,379,825
	38. Conservatoire royal de Musique de Gand	1,132,000
	39. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	1,545,115
	40. Inspection des écoles de musique	48,510
	41. Académie royale de langue et de littérature françaises	99,440
	42. Académie royale flamande	85,310
	<i>(La rémunération de 34,000 francs du Secrétaire perpétuel de l'Académie royale flamande n'est pas soumise aux dispositions de l'article 4 de l'arrêté royal du 31 mai 1933.)</i>	
	43. Inspection des bibliothèques publiques	323,890
	44. Musée professionnel de l'Etat, à Morlanwelz <i>(Les magistrats qui font partie du personnel enseignant de l'institution touchent une indemnité au même titre que les autres professeurs.)</i>	1,107,460
	45. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand	1,613,668
	46. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française	1,381,968
	47. Ecole centrale pratique de maréchaleries de l'Etat	284,753
	48. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux	1,838,010
	49. Institut agronomique de l'Etat à Gand	1,167,535
	50. Ecole moyenne pratique d'Agriculture de l'Etat à Huy	278,355
	51. Institut normal supérieur d'Economie ménagère agricole de l'Etat à Laeken	420,785
	52. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Vilvorde	404,975
	53. Ecole moyenne pratique d'Horticulture de l'Etat à Gand	258,083
	54. Institut supérieur de Commerce d'Anvers	1,797,983

**BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>22. Aandeel van den Staat in de vergoedingen verleend aan de waarnemende onderwijzers die leden van het onderwijzend personeel der gemeentelijke, aangenomen en aanneembare lagere scholen en bewaarscholen met verlof wegens ziekte, vervangen.</p> <p>23. Aandeel van den Staat in de kosten van het godsdienstonderwijs gegeven door de afgevaardigden van de bedienaars der eerediensten aan de leerlingen der lagere gemeentescholen, in geval het onderwijzend personeel weigert zich hiermede te belasten en de parochiale geestelijkheid daartoe niet volstaat.</p> <p>24. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen : Administratief personeel.</p> <p>25. Hooger Instituut voor Schoone Kunsten te Antwerpen : Onderwijzend personeel.</p> <p>26. Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen : Onderwijzend personeel.</p> <p>27. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen.</p> <p>28. Rijks hogere school voor bouwkunst en Sierkunsten.</p> <p>29. Toezicht over de academiën en teekenscholen.</p> <p>30. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wiertz-museum.</p> <p>31. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis.</p> <p>32. Constantin Meunier Museum.</p> <p>33. Kasteel van Mariemont.</p> <p>34. Kasteel van Gaasbeek.</p> <p>35. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen.</p> <p>36. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel.</p> <p>37. Koninklijk Muziekconservatorium te Luik.</p> <p>38. Koninklijk Muziekconservatorium te Gent.</p> <p>39. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen.</p> <p>40. Toezicht over de muziekscholen.</p> <p>41. Koninklijke Academie voor Fransche taal- en letterkunde.</p> <p>42. Koninklijke Vlaamsche Academie. <i>(De bepalingen van artikel 4 van het Koninklijk besluit van 31 Mei 1933 gelden niet voor de vergoeding van 34,000 frank van den Bestendigen Secretaris der Koninklijke Vlaamsche Academie.)</i></p> <p>43. Toezicht over de openbare bibliotheken.</p> <p>44. Rijksvakmuseum, te Morlanwelz. <i>(De magistraten die deel uitmaken van het onderwijzend personeel van de inrichting, genieten zooals de andere leeraars een vergoeding.)</i></p> <p>45. Rijks hogere nijverheidsschool te Gent.</p> <p>46. Staatschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs.</p> <p>47. Rijks centrale praktische hoefsmidschool.</p> <p>48. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux.</p> <p>49. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent.</p> <p>50. Rijkspractische middelbare Landbouwschool te Hoei.</p> <p>51. Rijks hooger normaalinstituut voor Landbouwhuishoudkunde te Laken.</p> <p>52. Rijksstuinbouwschool te Vilvoorde.</p> <p>53. Rijks praktische middelbare Tuinbouwschool te Gent.</p> <p>54. Handelshoogeschool te Antwerpen.</p>	2

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
3	Rémunération des agents temporaires et salariés :	
	1. Administration centrale	425,000
	2. Musée scolaire national	11,815
	3. Observatoire royal	137,115
	4. Institut royal météorologique	6,595
	5. Bibliothèque royale	134,923
	6. Musée royal d'Histoire naturelle	228,475
	7. Archives du Royaume	37,300
	8. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique	6,435
	9. Université de Gand	393,280
	10. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue flamande	38,563
	11. Université de Liège	841,243
	12. Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat	2,902,500
	13. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers	71,375
	14. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	18,303
	15. Ecole Nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs	118,463
	16. Musée royal des Arts décoratifs contemporains de Belgique. Fondation Louis Empain	24,358
	17. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz	32,520
	18. Musées royaux d'Art et d'Histoire	67,115
	19. Musée Constantin Meunier	8,600
	20. Château de Mariemont	10,213
	21. Château de Gaasbeek	86,875
	22. Commission royale des Monuments et des Sites	6,760
	23. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	98,220
	24. Conservatoire royal de Musique de Liège	55,110
	25. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	6,720
	26. Académie royale de langue et de littérature françaises	4,583
	27. Académie royale flamande	5,265
	28. Musée professionnel de l'Etat, à Morlanwelz	41,680
	29. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand	17,935
	30. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française	148,800
	31. Ecole centrale pratique de Maréchaleries de l'Etat	6,026
	32. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux	151,285
	33. Institut agronomique de l'Etat à Gand	92,020
	34. Ecole moyenne pratique d'Agriculture de l'Etat à Huy	31,338
	35. Institut normal supérieur d'Economie ménagère agricole de l'Etat à Laeken	44,520
	36. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Vilvorde	246,745
	37. Ecole moyenne pratique d'Horticulture de l'Etat à Gand	179,478
	38. Institut supérieur de Commerce d'Anvers	6,028
		6,743,577

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Total per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
1.011.838,395	<p>Loonen der tijdelijke en inontrekkende bedienden :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Hoofdbestuur. 2. Nationaal Schoolmuseum. 3. Koninklijke sterrenwacht. 4. Koninklijk Weerkundig Instituut. 5. Koninklijke Bibliotheek. 6. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 7. Rijksarchief. 8. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten. 9. Universiteit te Gent. 10. Staatsschool voor het Vlaamsch veeartsenijonderwijs. 11. Universiteit te Luik. 12. Koninklijke Athenaea en Rijksmiddelbare scholen. 13. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 14. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 15. Rijks hogere school voor bouwkunst en Sierkunsten. 16. Belgisch Koninklijk Museum voor hedendaagsche sierkunsten. Stichting Louis Empain. 17. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wiertz-museum. 18. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 19. Constantin Meunier Museum. 20. Kasteel van Mariemont. 21. Kasteel van Gaasbeek. 22. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen. 23. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel. 24. Koninklijk Muziekconservatorium te Luik. 25. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen. 26. Koninklijke Academie voor Fransche taal- en Letterkunde. 27. Koninklijke Vlaamsche Academie. 28. Rijksvakmuseum te Morlanwelz. 29. Rijks hogere nijverheidsschool te Gent. 30. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs. 31. Rijks centrale practische hoefsmidschool. 32. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux. 33. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent. 34. Rijks practische middelbare landbouwschool te Hoel. 35. Rijks hoger normaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken. 36. Rijksstuinbouwschool te Vilvoorde. 37. Rijks practische middelbare tuinbouwschool te Gent. 38. Handelshoogeschool te Antwerpen. 	3

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
4	Traitements des agents en disponibilité de tous les services ressortissant au Département (Les crédits portés aux articles 2, 3 et 4 ci-dessus pourront être transférés de l'un à l'autre suivant les besoins des services.)	4,436,568 »
5	Indemnités pour prestations diverses : 1. Administration centrale fr. 446,012 2. Institut royal météorologique 8,550 3. Bibliothèque royale 83,540 4. Musée royal d'Histoire naturelle 129,020 5. Archives du Royaume 17,755 6. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique : Secrétaire perpétuel 12,750 7. Commission de la biographie nationale 14,820 8. Commission royale d'Histoire 5,100 9. Commission royale de toponymie et de dialectologie : collaborateurs du secrétaire-trésorier 1,275 10. Institut historique belge de Rome 30,000 11. Université de Gand 1,336,210 12. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue flamande 85,000 13. Université de Liège 1,320,335 14. Agents comptables des établissements d'enseignement moyen de l'Etat 431,000 15. Surveillants des établissements d'enseignement moyen chargés de la perception du minerval 60,000 16. Pensionnats pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe : intérimis 25,000 17. Indemnités aux instituteurs chargés de la tenue des bibliothèques cantonales et de la conservation des collections scientifiques 16,060 18. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers 11,000 19. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers 510 20. Ecole nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs 3,500 21. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz 8,800 22. Musées royaux d'Art et d'Histoire 56,735 23. Musée Constantin Meunier 1,000 24. Château de Mariemont 2,000 25. Château de Gaasbeek 500 26. Rédaction du <i>Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie</i> 3,400 27. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles 35,000 28. Conservatoire royal de Musique de Liège 11,665 29. Conservatoire royal de Musique de Gand 18,025 30. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers 16,055 31. Académie royale de langue et de littérature françaises 1,000 32. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand 7,960 33. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française 145,790	4,929,607 »

**BEGROOFING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>Jaarwedden van het ter beschikking gesteld personeel van alle diensten afhangende van het Departement. (De kredieten gebracht onder de bovenstaande artikelen 2, 3 en 4 kunnen overgebracht worden van het een op het ander, naar de behoeften der diensten.)</p>	4
	<p>Vergoedingen voor allerlei diensten :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Hoofdbestuur. 2. Koninklijk Weerkundig Instituut. 3. Koninklijke Bibliotheek. 4. Koninklijk Natuurhistorisch Museum. 5. Rijksarchief. 6. Koninklijke Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten van België : bestendig Secretaris. 7. Commissie voor de Nationale biografie. 8. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis. 9. Koninklijke Commissie voor toponymie en dialectologie : medewerkers van den Secretarispenningsmeester. 10. Belgisch Historisch Instituut te Rome. 11. Universiteit te Gent. 12. Staatsschool voor het Vlaamsch veeartsenijonderwijs. 13. Universiteit te Luik. 14. Rekenplichtige beambten der Rijksinstellingen voor middelbaar onderwijs. 15. Studiemeesters van de Rijksinstellingen voor middelbaar onderwijs belast met het innen van het schoolgeld. 16. Kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben : waarnemers. 17. Vergoedingen aan de onderwijzers belast met het houden van de kantonale bibliotheken en met het bewaren van de wetenschappelijke verzamelingen. 18. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 19. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 20. Rijks hogere school voor Bouwkunst en Sierkunsten. 21. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wiertz-Museum. 22. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis. 23. Constantin Meunier-Museum. 24. Kasteel van Mariemont. 25. Kasteel van Gaasbeek. 26. Opstellen van het <i>Bulletin van de Koninklijke Commissiën voor kunst en oudheidkunde.</i> 27. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel. 28. Koninklijk Muziekconservatorium te Luik. 29. Koninklijk Muziekconservatorium te Gent. 30. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen. 31. Koninklijke Academie voor Fransche taal- en Letterkunde. 32. Rijks hogere nijverheidsschool te Gent. 33. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs. 	5

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
5	34. Ecole centrale pratique de Maréchaleries de l'Etat 7,550 35. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux 90,540 36. Institut agronomique de l'Etat à Gand 88,075 37. Ecole moyenne pratique d'Agriculture de l'Etat à Huy 10,325 38. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Vilvorde. 2,100 39. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Gand 9,650 40. Institut supérieur de Commerce d'Anvers 41,000 41. Personnel des cours temporaires d'enseignement technique et des cours postsecondaires agricoles organisés par l'Etat (y compris les frais divers de fonctionnement) 285,000 <i>(Par dérogation à l'article 232 de la loi d'organisation judiciaire, les magistrats faisant partie de commissions, de comités, de jurys, etc., peuvent toucher des indemnités ou des jetons de présence au même titre que les autres membres.)</i>	
6	Secours ordinaires	126,000
CHAPITRE II		
DÉPENSES DE MATÉRIEL, DE FRAIS DE VOYAGE ET DE VACATIONS		
7	Loyers, impôts, combustibles, consommation d'eau, de gaz, d'électricité. — Service des vidanges, abonnements, communications téléphoniques et indicateurs des téléphones, affranchissement des correspondances, télégrammes, abonnements aux journaux, documents parlementaires, « Moniteur belge » et publications s'y rapportant : abonnements, numéros isolés, tirés à part. — Transports et autres dépenses de même nature : 1. Hôtel ministériel 75,000 2. Administration centrale et Cabinet du Ministre (y compris l'abonnement à l'Agence Belga et les frais divers des comptes chèques utilisés pour le paiement des traitements du personnel de tous les services ressortissant au Département) 425,000 3. Musée scolaire national 45,250 4. Observatoire royal 140,600 5. Institut royal météorologique 13,000 6. Bibliothèque royale 253,750 7. Musée royal d'Histoire naturelle 300,000 8. Archives du Royaume 170,000 9. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique 30,000 10. Institut historique belge de Rome (dépenses de matériel de toute nature) 50,000 11. Université de Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université) 1,710,000 12. Ecole de médecine vétérinaire flamande (dépenses de matériel de toute nature) 850,000 13. Université de Liège (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université) 2,041,000 <i>(Provisoirement, et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des Universités chargés du paiement des dépenses prévues aux articles 11, 12, 13. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)</i> 14. Etablissements d'enseignement moyen de l'Etat : dépenses de matériel de toute nature, assurances 16,000,000 15. Ecoles normales de l'Etat et écoles moyennes pour filles à Arlon et à Bruxelles II. 1,800,000	

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>34. Rijks centrale praktische hoefsmidschool.</p> <p>35. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloux.</p> <p>36. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent.</p> <p>37. Rijks praktische middelbare landbouwschool te Hoei.</p> <p>38. Rijkstuinbouwschool te Vilvoorde.</p> <p>39. Rijkstuinbouwschool te Gent.</p> <p>40. Handelshoogeschool te Antwerpen.</p> <p>41. Personeel voor de tijdelijke cursussen in het technisch onderwijs en voor de naschoolsche cursussen in den landbouw ingericht door den Staat (met inbegrip van de verschillende kosten voor de werking).</p> <p style="text-align: center;"><i>(In afwijking van artikel 232 der wet betreffende de rechterlijke inrichting, mogen de magistraten die deel uitmaken van commissies, comité's, jury's, enz., vergoedingen of presentiegelden trekken uit denzelfde hoofde als de overige leden.)</i></p> <p>Gewone hulpelden.</p>	5
	<p>HOOFDSTUK II</p> <p>UITGAVEN VOOR MATERIEEL, REIS- EN VACATIEKOSTEN</p>	
	<p>Huur, belastingen, brandstoffen, verbruik van water, gas, electriciteit. — Ruimdienst, abonnementen op een aansluiting met de telefoon en telefoonboeken, frankeering van briefwisseling, telegrammen, abonnementen op de dagbladen, parlementaire bescheiden, « Moniteur belge » en uitgaven welke er mede in verband staan: abonnementen, afzonderlijke nummers, overdrukken. — Vervoer en andere uitgaven van denzelfden aard :</p> <p>1. Ambtswoning van den Minister.</p> <p>2. Hoofdbestuur en Kabinet van den Minister (met inbegrip van het abonnement op het <i>Agent-schap Belga</i> en allerhande kosten voor postchekrekeningen dienende tot de uitbetaling van de wedden van het personeel van al de diensten die van het Departement afhangen).</p> <p>3. Nationaal Schoolmuseum.</p> <p>4. Koninklijke Sterrenwacht.</p> <p>5. Koninklijk Weerkundig Instituut.</p> <p>6. Koninklijke Bibliotheek.</p> <p>7. Koninklijk Natuurhistorisch Museum.</p> <p>8. Rijksarchief.</p> <p>9. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten.</p> <p>10. Belgisch Historisch Instituut te Rome (uitgaven voor materieel van allen aard).</p> <p>11. Universiteit te Gent (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).</p> <p>12. Vlaamsche veeartsenijschool (uitgaven voor materieel van allen aard).</p> <p>13. Universiteit te Luik (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).</p> <p style="text-align: center;"><i>(Voorloopig en in afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1846, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1,000,000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der Universiteiten belast met het uitbetalen der onder de litteras 11, 12, 13, voorziene uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken, welke ook het bedrag weze.)</i></p> <p>14. Rijksmiddelbare onderwijsinrichtingen: uitgaven voor materieel van allen aard; verzekeringen.</p> <p>15. Rijksnormaalscholen.</p>	7

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DESIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
7	16. Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe	131,000
	17. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers	130,000
	18. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	116,900
	19. Ecole nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs	55,000
	20. Musée royal des Arts décoratifs contemporains de Belgique, fondation Louis Empain	86,600
	21. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz (y compris les rondes des pompiers)	109,800
	22. Musées royaux d'Art et d'Histoire	276,500
	23. Musée Constantin Meunier	18,000
	24. Château de Mariemont	45,000
	25. Château de Gaasbeek	18,000
	26. Commission royale des Monuments et des Sites	8,500
	27. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles (y compris le chauffage, l'éclairage et la consommation d'eau du « Foyer des élèves »)	125,000
	28. Conservatoire royal de Musique de Liège.	58,000
	29. Conservatoire royal de Musique de Gand.	65,000
	30. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers.	49,500
	31. Académie royale de Langue et de Littérature françaises	3,000
	32. Académie royale flamande	16,000
	33. Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz (y compris assurances, responsabilité civile)	107,300
	34. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement)	150,000
	35. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement).	280,000
	36. Ecole centrale pratique de Maréchaleries de l'Etat.	55,000
	37. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux (y compris les assurances) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut).	195,000
	38. Institut agronomique de l'Etat à Gand (y compris les assurances) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut)	190,000
	39. Ecole moyenne pratique d'Agriculture de l'Etat à Huy	25,000
	40. Institut normal supérieur d'Economie ménagère agricole de l'Etat à Laeken	100,000
	41. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Vilvorde	130,000
	42. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Gand	100,000
	43. Institut supérieur de Commerce d'Anvers	88,000
8	Autres dépenses de matériel :	
	1. Hôtel ministériel (y compris les grosses réparations de l'automobile ministérielle, ou l'indemnité forfaitaire en cas de non utilisation d'une voiture automobile de l'Etat)	75,000
	2. Administration centrale et Cabinet du Ministre	910,845
	3. Musée scolaire national (y compris les frais de toute nature occasionnés par les expositions pédagogiques en Belgique et à l'étranger). Offices d'orientation professionnelle de l'Etat	163,000
	4. Observatoire royal	189,200

26,635,700

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>16. Rijkskostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben.</p> <p>17. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen.</p> <p>18. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen.</p> <p>19. Rijks hogere school voor Bouwkunst en Sierkunsten.</p> <p>20. Belgisch Koninklijk Museum voor hedendaagsche Sierkunsten. Stichting Louis Empain.</p> <p>21. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België: Musea voor oude en voor hedendaagsche kunst en Wiertz-Museum (met inbegrip van de ronden der brandweer).</p> <p>22. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis.</p> <p>23. Constantin Meunier-Museum.</p> <p>24. Kasteel van Mariemont.</p> <p>25. Kasteel van Gaasbeek.</p> <p>26. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen.</p> <p>27. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel (met inbegrip van de verwarming, de verlichting en het waterverbruik van het « Tehuis der leerlingen »).</p> <p>28. Koninklijk Muziekconservatorium te Luik.</p> <p>29. Koninklijk Muziekconservatorium te Gent.</p> <p>30. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen.</p> <p>31. Koninklijke Academie voor Fransche taal- en letterkunde.</p> <p>32. Koninklijke Vlaamsche Academie.</p> <p>33. Rijksvakmuseum te Morlanwelz (met inbegrip van verzekeringen, burgerlijke verantwoordelijkheid).</p> <p>34. Rijks hogere nijverheidsschool te Gent (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden).</p> <p>35. Staatsschool voor het Fransch Veeartsenijonderwijs (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden).</p> <p>36. Rijks centrale praktische hoefsmidschool.</p> <p>37. Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours (met inbegrip van de verzekeringen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden).</p> <p>38. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent (met inbegrip van de verzekeringen) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden).</p> <p>39. Rijks praktische middelbare Landbouwschool te Hoei.</p> <p>40. Rijks hooger normaalinstituut voor Landbouwhuishoudkunde te Laken.</p> <p>41. Rijkstuinbouwschool te Vilvoorde.</p> <p>42. Rijkstuinbouwschool te Gent.</p> <p>43. Handelshoogeschool te Antwerpen.</p> <p>Andere uitgaven voor materieel:</p> <p>1. Ambtswoning van den Minister (met inbegrip van de groote herstellingen van de auto of de forfaitaire vergoeding in geval de staatsauto niet gebruikt wordt).</p> <p>2. Hoofdbestuur en Kabinet van den Minister.</p> <p>3. Nationaal Schoolmuseum (met inbegrip van allerhande kosten veroorzaakt door de opvoedkundige tentoonstellingen in België en in den vreemde). Staatsdiensten voor beroepskeuze.</p> <p>4. Koninklijke Sterrenwacht.</p>	7
		8

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
8	<p>5. Institut royal météorologique 150,000</p> <p>6. Bibliothèque royale 2,375,000</p> <p>7. Musée royal d'Histoire naturelle 1,375,000</p> <p>8. Archives du Royaume 185,000</p> <p>9. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique 77,000</p> <p>10. Commission de la biographie nationale 450</p> <p>11. Commission royale d'Histoire 6,800</p> <p>12. Commission royale de toponymie et de dialectologie 1,500</p> <p>13. Université de Gand (y compris travaux d'écritures spéciaux pour les services scientifiques) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université) 2,685,000</p> <p>14. Université de Liège (y compris travaux d'écritures spéciaux pour les services scientifiques) (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université) 2,450,000</p> <p style="margin-left: 2em;"><i>(Provisoirement, et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des Universités chargés du paiement des dépenses prévues aux littéras 13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)</i></p> <p>15. Athénées royaux et écoles moyennes de l'Etat : frais des distributions des prix et des excursions éducatives. Prix spécial du Gouvernement 1,200,000</p> <p>16. Bibliothèques des établissements d'enseignement moyen : acquisition de revues et d'ouvrages 250,000</p> <p>17. Ecoles normales de l'Etat (y compris les frais de transport des élèves de l'École normale de Verviers se rendant à la section allemande d'Eupen) et Ecoles moyennes pour filles à Arlon et à Bruxelles II. 1,750,000</p> <p>18. Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe 700,000</p> <p>19. Bibliothèque des écoles normales et des conférences cantonales; musées scolaires cantonaux 70,000</p> <p>20. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers (le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse du Musée des Académies) 245,250</p> <p>21. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers 115,500</p> <p>22. Ecole Nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs 115,500</p> <p>23. Musée royal des Arts décoratifs contemporains de Belgique. Fondation Louis Empain 100,000</p> <p>24. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation) 190,000</p> <p>25. Musées royaux d'Art et d'Histoire (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation, les dépenses de toute nature occasionnées par le service des fouilles) 270,000</p> <p>26. Musée Constantin Meunier 10,000</p> <p>27. Château de Marlemont 5,000</p> <p>28. Château de Gaasbeek (y compris les frais de réception des savants étrangers et de représentation). 26,000</p> <p>29. Commission royale des Monuments et des Sites (y compris la sténographie et l'impression du compte rendu des séances générales) 12,500</p> <p>30. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles (y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours et de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception) 110,000</p>	17,717,945

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>5. Koninklijk Weerkundig Instituut.</p> <p>6. Koninklijke Bibliotheek.</p> <p>7. Koninklijk Natuurhistorisch Museum.</p> <p>8. Rijksarchief.</p> <p>9. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten.</p> <p>10. Commissie voor de Nationale Biografie.</p> <p>11. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis.</p> <p>12. Koninklijke Commissie voor toponymie et dialectologie.</p> <p>13. Universiteit te Gent <i>(met inbegrip van speciale schrijfwerken voor de wetenschappelijke diensten) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).</i></p> <p>14. Universiteit te Luik <i>(met inbegrip van speciale schrijfwerken voor de wetenschappelijke diensten) (het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden).</i></p> <p><i>(Voorloepig en in afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1846, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1,000,000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der Universiteiten belast met het uitbetalen der onder de litteras 13, 14 voorziene uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken, welke ook het bedrag weze.)</i></p> <p>15. Koninklijke Athenea en Rijksmiddelbare scholen : Kosten van de prijsuitdeelingen en opvoedende uitstappen. Bijzondere prijs der Regeering.</p> <p>16. Bibliotheken der middelbare onderwijsinrichtingen : aankoop van tijdschriften en werken.</p> <p>17. Rijksnormaalscholen <i>(met inbegrip van de vervoerkosten der leerlingen van de Rijksnormaalschool te Verviers die zich begeven naar de Duitse afdeling te Eupen)</i> en Rijksmiddelbare scholen voor meisjes te Aarlen en te Brussel II.</p> <p>18. Rijkskostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben.</p> <p>19. Bibliotheek der normaalscholen en der kantonale vergaderingen: kantonale schoolmusea.</p> <p>20. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van het Museum der Academiën gestort worden).</i></p> <p>21. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen.</p> <p>22. Rijks Hogere School voor Bouwkunst en Sierkunsten.</p> <p>23. Belgisch Koninklijk Museum voor hedendaagsche Sierkunsten. Stichting Louis Empain</p> <p>24. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor oude en hedendaagsche kunst en Wlertz-Museum <i>(met inbegrip van de kosten van het ontvangen van vreemde geleerden en van representatiekosten).</i></p> <p>25. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis <i>(met inbegrip van de kosten van het ontvangen van vreemde geleerden, en van representatie, allerlei uitgaven veroorzaakt door den opgravingsdienst).</i></p> <p>26. Constantin Meunier-Museum</p> <p>27. Kasteel van Mariemont.</p> <p>28. Kasteel van Gaasbeek <i>(met inbegrip van de kosten van ontvangen van vreemde geleerden en van representatiekosten).</i></p> <p>29. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen <i>(met inbegrip van het stenografeeren en het drukken van het verslag der algemeene vergaderingen).</i></p> <p>30. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel <i>(met inbegrip van de kosten voortvloeiende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten).</i></p>	8

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
8	<p>31. Conservatoire royal de Musique de Liège (<i>y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours et de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception</i>)</p> <p>32. Conservatoire royal de Musique de Gand (<i>y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours et de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception</i>)</p> <p>33. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers (<i>y compris les frais résultant des auditions d'élèves, des concours, de la distribution des prix, ainsi que les frais de réception</i>)</p> <p>34. Académie royale de langue et de littérature françaises</p> <p>35. Académie royale flamande</p> <p>36. Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz</p> <p>37. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement</i>)</p> <p>38. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement</i>)</p> <p>39. Ecole centrale pratique de Maréchalerie de l'Etat</p> <p>40. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut</i>)</p> <p>41. Institut agronomique de l'Etat à Gand (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut</i>)</p> <p>42. Ecole moyenne pratique d'Agriculture de l'Etat à Huy. (<i>Y compris les frais du cours d'agronomie coloniale</i>)</p> <p>43. Institut normal supérieur d'Economie ménagère agricole de l'Etat à Laeken</p> <p>44. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Vilvorde (<i>y compris les frais divers du cours d'horticulture coloniale.</i>)</p> <p>45. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Gand</p> <p>46. Institut supérieur de Commerce d'Anvers</p> <p>47. Cours postsecondaires agricoles organisés par l'Etat : matériel didactique</p> <p>(Les crédits de l'article 8 pourront être transférés à l'article 7 suivant les besoins des services.)</p>	<p>55,000</p> <p>32,200</p> <p>67,200</p> <p>25,000</p> <p>25,000</p> <p>110,000</p> <p>160,000</p> <p>500,000</p> <p>60,000</p> <p>350,000</p> <p>180,000</p> <p>29,000</p> <p>67,000</p> <p>105,000</p> <p>95,000</p> <p>42,000</p> <p>2,000</p>
9	<p>Fournitures de bureau, reliures et imprimés, que la commande soit faite ou non par l'Office central des Imprimés :</p> <p>1. Administration centrale</p> <p>2. Musée scolaire national</p> <p>3. Bibliothèques des écoles normales et des conférences cantonales; musées scolaires cantonaux</p> <p>4. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers</p> <p>5. Commission royale des Monuments et des Sites</p> <p>6. Commissions royales d'Art et d'Archéologie</p> <p>7. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles</p> <p>8. Conservatoire royal de Musique de Liège.</p> <p>9. Conservatoire royal de Musique de Gand</p> <p>10. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers.</p>	<p>412,780</p> <p>35,000</p> <p>6,000</p> <p>14,400</p> <p>8,100</p> <p>2,700</p> <p>8,100</p> <p>15,000</p> <p>8,830</p> <p>8,910</p>
10	Bibliothèque centrale : livres et périodiques	30,000
		519,820

**BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

<p style="text-align: center;">Total par chapitre.</p> <p style="text-align: center;">—</p> <p style="text-align: center;">Total per hoofdstuk.</p>	<p style="text-align: center;">AANWIJZING</p> <p style="text-align: center;">VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.</p>	<p style="text-align: center;">Artikelen.</p>
<p>52,400,075</p>	<p>31. Koninklijk Muziekconservatorium te Luik (<i>met inbegrip van de kosten voortspruitende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten</i>).</p> <p>32. Koninklijk Muziekconservatorium te Gent (<i>met inbegrip van de kosten voortspruitende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling, alsmede de receptiekosten</i>).</p> <p>33. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen (<i>met inbegrip van de kosten voortspruitende uit de uitvoeringen door leerlingen, uit de wedstrijden, uit de prijsuitdeeling alsmede de receptiekosten</i>).</p> <p>34. Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde.</p> <p>35. Koninklijke Vlaamsche Academie.</p> <p>36. Rijksvakmuseum te Morlanwelz.</p> <p>37. Rijks hogere nijverheidsschool te Gent (<i>het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden</i>).</p> <p>38. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs (<i>het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden</i>).</p> <p>39. Rijks centrale praktische Hoefsmidschool.</p> <p>40. Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours (<i>het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden</i>).</p> <p>41. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent (<i>het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van het Instituut gestort worden</i>).</p> <p>42. Rijks praktische middelbare Landbouwschool te Hoei (<i>met inbegrip van de kosten van een koloniale landbouwcursus</i>).</p> <p>43. Rijks hooger normaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde, te Laken.</p> <p>44. Rijksstuinbouwschool te Vilvoorde (<i>met inbegrip van de verschillende kosten van den koloniale tuinbouwcursus</i>).</p> <p>45. Rijksstuinbouwschool te Gent.</p> <p>46. Handelshoogeschool te Antwerpen.</p> <p>47. Naschoolsche cursussen in de landbouwkunde ingericht door den Staat : leermiddelen.</p> <p>(De kredieten van artikel 8 kunnen overgebracht worden op artikel 7, naar de behoeften der diensten.)</p>	<p>8</p>
	<p>Bureelbehoefden, inbindingen en drukwerken, de bestelling moge al dan niet door het Centraal Bureau voor Drukwerk gedaan zijn :</p> <p>1. Hoofdbestuur.</p> <p>2. Nationaal Schoolmuseum.</p> <p>3. Bibliotheken der normaalscholen en der kantonale vergaderingen; kantonale schoolmusea.</p> <p>4. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen.</p> <p>5. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen</p> <p>6. Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oudheidkunde.</p> <p>7. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel.</p> <p>8. Koninklijk Muziekconservatorium te Luik.</p> <p>9. Koninklijk Muziekconservatorium te Gent.</p> <p>10. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen.</p>	<p>9</p>
	<p>Centrale Bibliotheek : boeken en tijdschriften.</p>	<p>10</p>

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DESIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
11	Frais de voyage, jetons de présence, indemnités de vacation :	
	1. Administration centrale	3,207,830
	2. Musée scolaire national	20,000
	3. Observatoire royal	3,000
	4. Institut royal météorologique	4,000
	5. Bibliothèque royale	9,500
	6. Musée royal d'Histoire naturelle (<i>y compris les frais de voyage et les rémunérations des savants étrangers chargés de l'étude des collections</i>)	78,000
	7. Archives du Royaume	3,000
	8. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique (<i>y compris le jury du Concours De Keyn</i>)	59,000
	9. Commission de la Biographie nationale	2,000
	10. Commission royale d'Histoire	10,000
	11. Commission royale de toponymie et de dialectologie	3,500
	12. Institut historique belge de Rome	45,000
	13. Université de Gand (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université</i>)	25,000
	14. Université de Liège (<i>le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Université</i>)	22,000
	<i>(Provisoirement et par dérogation à l'article 15 de la loi organique de la Cour des Comptes du 29 octobre 1846, des avances de fonds successives de 1,000,000 de francs peuvent être consenties aux comptables des universités chargés du paiement des dépenses prévues aux littéras 13, 14. Ces avances de fonds supporteront toutes les dépenses, quel qu'en soit le montant.)</i>	
	15. Personnel des athénées royaux et des écoles moyennes de l'Etat (<i>y compris les indemnités de déménagement</i>)	15,000
	16. Pensionnats de l'Etat pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe	200
	17. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers	2,000
	18. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers	25,000
	19. Ecole Nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs	5,000
	20. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Musées ancien et moderne et Musée Wiertz	9,000
	21. Musées royaux d'Art et d'Histoire (<i>y compris les frais de voyage des savants étrangers chargés de l'étude des collections</i>)	22,000
	22. Musée Constantin Meunier	1,000
	23. Château de Mariemont	300
	24. Château de Gaesbeek	1,400
	25. Commission royale des Monuments et des Sites	67,000
	26. Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	28,000
	27. Conservatoire royal de Musique de Liège	12,000
	28. Conservatoire royal de Musique de Gand	10,000
	29. Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	7,000
	30. Académie royale de langue et de littérature françaises	28,500
	31. Académie royale flamande	38,400
	32. Musée professionnel de l'Etat à Morlanwelz (<i>y compris les excursions scolaires</i>)	9,000
		3,960,630

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>Reiskosten, zitpenningen, vacatievergoedingen :</p> <ol style="list-style-type: none"> 1. Hoofdbestuur. 2. Nationaal Schoolmuseum. 3. Koninklijke Sterrenwacht. 4. Koninklijk Weerkundig Instituut. 5. Koninklijke Bibliotheek. 6. Koninklijk Natuurhistorisch Museum <i>(met inbegrip van de reiskosten en de vergoedingen van de vreemde geleerden belast met het bestudeeren der verzamelingen)</i>. 7. Rijksarchief. 8. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten <i>(met inbegrip van de jury voor den Prijkskamp De Keyn)</i>. 9. Commissie voor de Nationale Biografie. 10. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis. 11. Koninklijke Commissie voor toponymie en dialectologie. 12. Belgisch Historisch Instituut te Rome. 13. Universiteit te Gent <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden)</i>. 14. Universiteit te Luik <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de Universiteit gestort worden)</i>. <i>(Voorloopig en in afwijking van artikel 15 der wet tot inrichting van het Rekenhof van 29 October 1846, mogen opeenvolgende geldvoorschotten van 1,000,000 frank verstrekt worden aan de rekenplichtigen der universiteiten belast met het wilsbetalen der onder de litteras 13, 14 voorziene uitgaven. Die geldvoorschotten zullen alle uitgaven dekken welke ook het bedrag weze.)</i> 15. Personeel der Koninklijke Athenea en der Rijksmiddelbare scholen <i>(met inbegrip van de verhuizingskosten)</i>. 16. Rijkskostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben. 17. Hooger Instituut en Koninklijke Academie van Schoone Kunsten te Antwerpen. 18. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen. 19. Rijks Hoogere School voor Bouwkunst en Sierkunsten. 20. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België : Musea voor Oude en Hedendaagsche Kunst en Wiertz-Museum. 21. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis <i>(met inbegrip van de reiskosten der vreemde geleerden belast met het bestudeeren der verzamelingen)</i>. 22. Constantin Meunier-Museum. 23. Kasteel van Mariemont. 24. Kasteel van Gaesbeek. 25. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen. 26. Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel. 27. Koninklijk Muziekconservatorium te Luik. 28. Koninklijk Muziekconservatorium te Gent. 29. Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen. 30. Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde. 31. Koninklijke Vlaamsche Academie. 32. Rijksvakmuseum, te Morlanwelz <i>(met inbegrip van de schooluitstappen)</i>. 	41

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1930.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	33. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand. (Le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement)	14,000
	34. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française (y compris les frais des excursions zootechniques et les frais de voyage des étudiants envoyés en stage chez des vétérinaires praticiens) (Le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'établissement)	40,000
	35. Ecole centrale pratique de maréchalerie de l'Etat	5,000
	36. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux (y compris les frais des excursions scolaires) (Le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut)	40,000
	37. Institut agronomique de l'Etat à Gand (y compris les frais des excursions scolaires) (Le reliquat éventuel de ce crédit sera versé, à titre de subvention, à la Caisse de l'Institut)	31,000
	38. Ecole moyenne pratique d'agriculture de l'Etat à Huy	4,000
	39. Institut normal supérieur d'économie ménagère agricole de l'Etat à Laeken (y compris les frais des excursions scolaires)	6,000
	40. Ecole d'horticulture de l'Etat à Vilvorde (y compris les frais des excursions scolaires)	8,000
	41. Ecole d'horticulture de l'Etat à Gand	5,000
	42. Institut supérieur de commerce d'Anvers (Par dérogation à l'article 232 de la loi d'organisation judiciaire, les magistrats faisant partie de commissions, de comités, de jurys, etc., peuvent toucher des indemnités ou des jetons de présence au même titre que les autres membres.) (Les crédits de l'article 11 pourront être transférés à l'article 7 suivant les besoins des services.)	35,000
12	Remboursement à la Société Nationale des Chemins de fer belges et à la Société Nationale des Chemins de fer vicinaux du prix des réquisitoires, des abonnements et des transports en debet.	1,210,000 »
13	Redevance à payer à l'Administration des Postes pour le transport des correspondances de service	845,330 »
14	Redevances à payer aux conservateurs du Cadastre et des Hypothèques et découlant de l'application de l'article 27 de la loi du 7 août 1931 sur la conservation des monuments et des sites. — Dépenses diverses de même nature	10,000 »
15	Publications :	
	1. Administration centrale fr. 125,750	
	2. Observatoire royal 49,000	
	3. Institut royal météorologique 71,400	
	4. Bibliothèque royale 100,000	
	5. Musée royal d'Histoire naturelle 350,000	
	6. Archives du Royaume 18,500	
	7. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique 248,000	
	8. Institut historique belge de Rome 50,000	
	9. Commission de la Biographie nationale (y compris les frais de corrections littéraires et typographiques) 18,000	
	10. Commission royale d'Histoire (y compris les honoraires d'éditeurs et les travaux de copie) 150,000	
	11. Commission royale de toponymie et de dialectologie 21,000	
	12. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique 25,500	
	13. Musées royaux d'Art et d'Histoire 20,000	
		1,470,650 »

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>33. Rijks hogere nijverheidsschool te Gent. <i>(Het gebeurlijk overschot van dit krediet zal als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden.)</i></p> <p>34. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs <i>(met inbegrip van de onkosten der zootecnische uitslappen en de reiskosten der studenten die bij practiseerende veeartsen ten stage gezonden worden)</i> <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de Kas van de instelling gestort worden.)</i></p> <p>35. Rijks centrale praktische hoefsmidschool.</p> <p>36. Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloers <i>(met inbegrip van de onkosten der schooluitslappen)</i> <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van het Instituut gestort worden.)</i></p> <p>37. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent <i>(met inbegrip van de onkosten der schooluitslappen)</i> <i>(het gebeurlijk overschot van dit krediet zal, als toelage, aan de kas van het Instituut gestort worden.)</i></p> <p>38. Rijks praktische middelbare landbouwschool te Hoei.</p> <p>39. Rijks hooger normaalinstituut voor landbouwhuishoudkunde te Laken <i>(met inbegrip van de onkosten der schooluitslappen)</i>.</p> <p>40. Rijkstuinbouwschool te Vilvoorde <i>(met inbegrip van de onkosten der schooluitslappen)</i>.</p> <p>41. Rijkstuinbouwschool te Gent.</p> <p>42. Handelshoogeschool te Antwerpen. <i>(In afwijking van artikel 232 der wet betreffende de rechterlijke inrichting, mogen de magistraten die deel uitmaken van commissies, comités, jury's, enz., vergoedingen of presentiegelden trekken uit denzelfde hoofde als de overige leden.)</i> <i>(De kredieten van het artikel 11 zullen kunnen overgebracht worden op artikel 7 naar de behoeften der diensten.)</i></p>	
	<p>Terugbetaling aan de Nationale Maatschappij der Belgische Spoorwegen en aan de Nationale Maatschappij der Buurtspoorwegen van den prijs der vorderingen, der abonnementen en van het vervoer in debet.</p>	12
	<p>Te betalen sommen aan het Beheer van Posterijen voor het vervoer der dienststukken</p>	13
	<p>Sommen te betalen aan de conservators van het Kadaester en van de Hypotheken, ingevolge de toepassing van artikel 27 der wet van 7 Augustus 1931 op het behoud van monumenten en landschappen. — Allerlei uitgaven van denzelfden aard.</p>	14
	<p>Publicaties :</p> <p>1. Hoofdbestuur.</p> <p>2. Koninklijke Sterrenwacht.</p> <p>3. Koninklijk Weerkundig Instituut.</p> <p>4. Koninklijke Bibliotheek.</p> <p>5. Koninklijk Natuurhistorisch Museum.</p> <p>6. Rijksarchief.</p> <p>7. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten.</p> <p>8. Belgisch Historisch Instituut te Rome.</p> <p>9. Commissie voor de Nationale Biografie <i>(met inbegrip van de kosten van litteraire en typografische verbeteringen)</i>.</p> <p>10. Koninklijke Commissie voor Geschiedenis <i>(met inbegrip van het honorarium van de uitgevers en kopiewerken)</i>.</p> <p>11. Koninklijke Commissie voor toponymie en dialectologie.</p> <p>12. Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België.</p> <p>13. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis.</p>	15

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
	14. Château de Gaasbeek	6,500
	15. Bulletin des Commissions royales d'Art et d'Archéologie	17,000
	16. Académie royale de Langue et de Littérature françaises	45,000
	17. Académie royale flamande (<i>ŷ compris les honoraires d'éditeurs et les travaux de copie</i>)	68,000
	18. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française	25,000
	19. Institut agronomique de l'Etat à Gembloux	35,000
	20. Institut agronomique de l'Etat à Gand	17,000
	21. Institut supérieur de commerce d'Anvers	10,000
	CHAPITRE III	
	SUBVENTIONS	
16	Subventions légales :	
	1. Fonds communaux et fonds d'arrondissement des Mieux-Dotés (<i>par dérogation à l'article 6 de la loi organique du fonds des Mieux-Dotés, la subvention normale ne sera liquidée que dans la limite du crédit alloué</i>)	600,000
	2. Université libre de Bruxelles (<i>Loi du 23 juin 1930</i>)	12,253,279
	3. Université catholique de Louvain (<i>Loi du 23 juin 1930</i>)	12,253,279
	4. Ecole des Mines et de Métallurgie du Hainaut, à Mons (<i>Loi du 23 juin 1930</i>)	2,450,647
	5. Pensionnats agréés pour enfants dont les parents n'ont pas de résidence fixe	1,601,000
	6. Communes et directions des écoles libres, adoptables et adoptées qui organisent le transport des enfants anormaux	34,200
	7. Restauration et entretien des monuments civils et religieux présentant un intérêt exclusivement artistique ou historique, des objets d'art et d'archéologie. (<i>Application de la loi du 7 août 1931 sur la conservation des monuments et des sites.</i>)	990,000
	8. Bibliothécaires des bibliothèques publiques	877,500
	9. Bibliothèques publiques ordinaires et itinérantes (<i>livres</i>)	1,200,000
	10. Institutions d'enseignement technique industriel, commercial, professionnel, ménager, agricole, horticole et ménager agricole, y compris les cours postsecondaires agricoles (<i>loi du 15 novembre 1919 et arrêté royal du 10 juillet 1933</i>) : subventions forfaitaires calculées par application des arrêtés royaux des 14 et 15 juillet 1933, 28 avril et 12 juin 1934, sur la base des chiffres admis par l'Office de l'Enseignement technique, et comprenant traitements, salaires augmentés de la cotisation patronale et de l'intervention pour indemnités familiales, pensions conditionnées par l'article 4 de l'arrêté royal du 14 juillet 1933, l'article 2 de l'arrêté royal du 15 juillet 1933 et de l'article 1 de l'arrêté royal du 12 juin 1934, tels qu'ils ont été modifiés par l'arrêté royal du 24 mai 1937	128,548,550
	11. Subventions extraordinaires aux institutions d'enseignement technique industriel, commercial, ménager agricole et horticole (<i>art. 4 et 5 des arrêtés royaux des 14 et 15 juillet 1933</i>)	3,500,000
17	Subventions conventionnelles :	
	1. Subventions scientifiques : Office international de Chimie; stations zoologiques et biologiques à l'étranger (<i>location de tables d'études</i>); bureau international d'éducation; école française d'Athènes. Subventions à divers organismes internationaux scientifiques	204,000
	2. Conseils nationaux de recherches scientifiques (<i>Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique</i>) et Tables internationales de constantes et de données numériques	12,000
	3. Enseignement normal : administrations communales dont les instituteurs enseignent dans les écoles d'application (<i>frats de personnel</i>)	2,100
		164,308,455
		480,110

BEGROTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>14. Kasteel van Gaasbeek.</p> <p>15. Bulletin der Koninklijke Commissiën voor Kunst en Oudheidkunde.</p> <p>16. Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde.</p> <p>17. Koninklijke Vlaamsche Academie (<i>met inbegrip van het honorarium van de uitgevers en koptewerken</i>).</p> <p>18. Staatsschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs.</p> <p>19. Rijkslandbouwhoogeschool te Gemblours.</p> <p>20. Rijkslandbouwhoogeschool te Gent.</p> <p>21. Handelhoogeschool te Antwerpen.</p> <p style="text-align: center;">HOOFDSTUK III</p> <p style="text-align: center;">TOELAGEN</p> <p>Wettelijke toelagen :</p> <p>1. Gemeentelijke Fondsen en Arrondissementsfondsen der Meestbegaafden (<i>in afwijking van artikel 6 van de organieke wet van het fonds der Meestbegaafden, zal de normale toelage slechts binnen de grenzen van het toegelend krediet vereffend worden</i>).</p> <p>2. Vrije Universiteit te Brussel (<i>Wet van 23 Juni 1930</i>).</p> <p>3. Katholieke Universiteit te Leuven (<i>Wet van 23 Juni 1930</i>).</p> <p>4. School voor Mijnbouw en Metallurgie van Henegouwen, te Bergen (<i>wet van 23 Juni 1930</i>).</p> <p>5. Erkende kostscholen voor kinderen wier ouders geen vaste verblijfplaats hebben.</p> <p>6. Gemeenten en besturen van vrije, aangenomen en aanneembare scholen, welke het vervoer der abnormale kinderen inrichten.</p> <p>7. Herstel en onderhoud der burgerlijke en godsdienstige gebouwen die een uitsluitend kunst- of historisch belang opleveren, der kunst- en oudheidkundige voorwerpen. (<i>Toepassing van de wet van 7 Augustus 1931 op het behoud der monumenten en landschappen</i>).</p> <p>8. Bibliothecarissen der openbare bibliotheken.</p> <p>9. Gewone en reizende openbare bibliotheken (<i>boeken</i>).</p> <p>10. Inrichtingen voor technisch nijverheids-, handels-, vakhuishoud-, landbouw-, tuinbouw- en landbouw-tuinbouw- en landbouwhuishoudonderwijs, met inbegrip van de naschoolsche landbouwcursussen (<i>wet van 15 November 1919 en Koninklijk Besluit van 10 Juli 1933</i>); forfaitaire toelagen berekend bij toepassing der Koninklijke besluiten van 14 en 15 Juli 1933, 28 April en 12 Juni 1934, op den grondslag der door den Dienst voor het Technisch Onderwijs aangenomen cijfers, omvattend wedden, loonen vermeerderd met de werkgeversbijdragen en den kindertoeslag, pensioenen volgens de voorwaarden van artikel 4 van Koninklijk besluit van 14 Juli 1933, artikel 2 van het Koninklijk besluit van 15 Juli 1933, en van artikel 1 van het Koninklijk besluit van 12 Juni 1934, zooals ze bij Koninklijk besluit van 24 Mei 1937 gewijzigd werden.</p> <p>11. Buitengewone toelagen aan de inrichtingen voor technisch nijverheids-, handels-, huishoud-, landbouw- en tuinbouwonderwijs (<i>art. 4 en 5 van de Koninklijke besluiten van 14 en 15 Juli 1933</i>).</p> <p>Overeengekomen toelagen :</p> <p>1. Wetenschappelijke toelagen : Internationaal scheikundig bureau; zoologische en biologische stations in het buitenland (<i>huurkosten van studietafels</i>); internationaal opvoedkundig bureau; Fransche school te Athene. Tegemoetkomingen aan verschillende wetenschappelijke internationale organismen.</p> <p>2. Nationale raden voor wetenschappelijke onderzoek (<i>Koninklijk Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten</i>) en internationale tafels van constanten en numerieke gegevens.</p> <p>3. Normaalonderwijs : gemeentebesturen waarvan de onderwijzers los geyen in de oefenscholen (<i>kosten van personeel</i>).</p>	16
		17

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
17	4. Part d'intervention de l'Etat dans les frais occasionnés à la ville de Verviers par l'organisation des cours de travaux manuels	4,200
	5. Enseignement primaire. Commune de Paliseul : part de l'Etat dans une dépense annuelle	1,110
	6. Bureau de l'Union internationale pour la protection des œuvres littéraires et artistiques	26,700
	7. Bureau international de l'enseignement technique	10,000
	8. Ecole centrale de service social.	220,000
18	Subventions facultatives :	
	1. Administration centrale : fonds d'avances	15,300
	2. Œuvres postsecondaires d'éducation et œuvres relatives à l'organisation culturelle des vacances ouvrières	500,000
	3. Subventions en espèces ou en nature aux offices d'orientation professionnelle reconnus par l'Etat	90,000
	4. Subvention à « l'Union belge pour la Société des Nations » en vue de favoriser dans les écoles la propagande en faveur de la Société des Nations	15,000
	5. Subventions scientifiques. Subventions à des savants, soit en espèces, soit sous forme de souscription à des ouvrages; subventions pour publications, missions, voyages, fouilles et travaux à but scientifique	394,000
	6. Education physique des étudiants universitaires	25,000
	7. Enseignement moyen : établissements communaux ou provinciaux (<i>frais de personnel</i>) (y compris traitements de disponibilité)	500,000
	8. Subventions aux écoles qui organisent des cours de langue française pour adultes dans les communes d'expression allemande	200,000
	9. Subventions et encouragements aux artistes qui, notamment à l'occasion des expositions, ont donné des preuves de mérite; subventions aux artistes pour les voyages et missions qu'ils accomplissent dans l'intérêt de leurs études. Subventions aux établissements publics, aux communes et aux provinces pour les aider à acquérir des œuvres d'art, à la gravure en taille douce et en médailles, aux publications relatives aux Beaux-Arts et à l'Archéologie, aux musées de province et aux institutions similaires, pour l'accroissement et la mise en valeur de leurs collections. Travaux de décoration d'un caractère artistique reconnu exécuté avec le concours des communes et des établissements intéressés	400,000
	10. Sociétés instituées pour l'encouragement des Beaux-Arts et expositions locales	56,250
	11. Académies et écoles de dessin	3,170,000
	12. Jeunes artistes	5,000
	13. Diffusion artistique des Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique	22,500
	14. Office National des Musées de Belgique	11,250
	15. Institut supérieur d'histoire de l'art et d'archéologie	30,000
	16. Service éducatif des Musées royaux d'Art et d'Histoire	30,000
	17. Cantine des Musées royaux d'Art et d'Histoire	5,000
	18. Fondation égyptologique « Reine Elisabeth »	25,000
	19. Fonds commun des Musées de l'Etat : subvention constituée par le produit net des droits d'entrée dans les Musées de l'Etat (<i>arrêté royal du 7 juillet 1924</i>)	465,000
	20. Monuments à élever aux hommes illustres de la Belgique; monuments commémoratifs d'un caractère artistique reconnu; médailles consacrant des événements mémorables	40,000
	21. Fabriques d'églises : exécution et restauration d'objets mobiliers religieux offrant un caractère artistique reconnu	22,500
		16,396,276 »

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Totaal par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>4. Staatsaandeel in de onkosten aan de stad Verviers opgelegd, wegens het inrichten voor de cursussen in de handwerken.</p> <p>5. Lager onderwijs. Gemeente Paliseul : aandeel van den Staat in een jaarlijksche uitgave.</p> <p>6. Bureel der Internationale Vereeniging ter bescherming van letterkundige en kunstwerken.</p> <p>7. Internationaal bureel voor het technisch onderwijs.</p> <p>8. Centrale school voor maatschappelijk dienstbetoon.</p> <p>Facultatieve toelagen :</p> <p>1. Hoofdbestuur : voorschottenfonds.</p> <p>2. Naschoolsche werken tot opleiding en werken betreffende de cultureele inrichting van de arbeidersvacantie.</p> <p>3. Toelagen in speciën of in natura aan de door den Staat erkende diensten voor beroepskeuze.</p> <p>4. Toelage aan de « Belgische Unie voor den Volkenbond » tot bevordering in de scholen van de propaganda voor den Volkenbond.</p> <p>5. Wetenschappelijke toelagen. Toelagen aan geleerden, hetzij in speciën, hetzij in den vorm van intekening op werken; toelagen voor uitgaven, zendingen, reizen, opdelvingen en werken met wetenschappelijk doel.</p> <p>6. Lichamelijke opvoeding der universitaire studenten.</p> <p>7. Middelbaar onderwijs : gemeentelijke of provinciale inrichtingen (<i>kosten van personeel, met inbegrip van de jaarwedden van beschikbaarheid</i>).</p> <p>8. Toelagen aan de scholen die cursussen in de Fransche taal voor volwassenen inrichten, in de gemeenten waar het Duitsch de voertaal is.</p> <p>9. Toelagen en aanmoedigingen aan kunstenaars die, vooral ter gelegenheid van tentoonstellingen, blijken van verdienste hebben gegeven; toelagen aan kunstenaars ter gelegenheid van reizen of zendingen in het belang van hun studiën. Toelagen aan de openbare instellingen, aan de gemeenten en aan de provinciën om dezelve kunstwerken te helpen aankopen, aan de kopersnij- en stempelsnijkunst, aan uitgaven betreffende de schoone kunsten en de oudheidkunde, aan de musea in de provinciën en aan de soortelijke instellingen voor het vermeerderen en het voordeelig plaatsen hunner verzamelingen. Versieringswerk met erkend kunstkarakter, uitgevoerd met de medewerking der betrokken gemeenten en instellingen.</p> <p>10. Vereenigingen opgericht tot aanmoediging der Schoone Kunsten en plaatselijke tentoonstellingen.</p> <p>11. Academiën en teekenscholen.</p> <p>12. Jonge kunstenaars.</p> <p>13. Kunst voor alle voordrachten ingericht door de Koninklijke Belgische Musea voor Schoone Kunsten.</p> <p>14. Nationale Dienst van de Belgische Musea.</p> <p>15. Hooger Instituut van Kunstgeschiedenis en Oudheidkunde.</p> <p>16. Opvoedingsdienst van de Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis.</p> <p>17. Cantine van de Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis.</p> <p>18. Egyptologische stichting « Koningin Elisabeth ».</p> <p>19. Gemeenschappelijk Fonds der Staatsmusea : toelage bestaande uit de netto-opbrengst van het toegangsgeld in de Staatsmusea (<i>Koninklijk besluit van 7 Juli 1924</i>).</p> <p>20. Gedenkteekens op te richten voor de beroemde Belgen : gedenkteekens welke een erkend kunstkarakter bezitten; gedenkpenningen voor merkwaardige gebeurtenissen.</p> <p>21. Kerkfabrieken : uitvoeren en herstel van godsdienstige meubelvoorwerpen met een erkend kunstkarakter.</p>	<p>17</p> <p>18</p>
182,455,391		

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DESIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
18	22. Patrimoine du Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	29,000
	23. Patrimoine du Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	476
	24. Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Bruxelles	40,000
	25. Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Liège	40,000
	26. Société des Concerts du Conservatoire royal de Musique de Gand.	40,000
	27. Société des Concerts du Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers	40,000
	28. Ecoles de Musique autres que les Conservatoires royaux	2,500,000
	29. Subventions et encouragements à des artistes musiciens; subventions pour les missions et voyages qu'ils accomplissent; subventions à l'art dramatique musical	25,000
	30. Fondation musicale « Reine Elisabeth »	20,000
	31. Art lyrique national et Concerts	5,164,000
	32. Orchestre National de Belgique. (Les recettes et les dépenses de l'O. N. B. seront soumises au contrôle de la Cour des Comptes.)	981,400
	33. Art et littérature dramatiques, conférences littéraires	900,000
	34. Lettres françaises: souscriptions et subventions	160,000
	35. Lettres wallonnes: souscriptions et subventions	40,000
	36. Lettres flamandes: souscriptions et subventions	160,000
	37. Union professionnelle de la Presse belge (Maison de la Presse)	50,000
	38. Musée de la Vie Wallonne	13,600
	39. « Woordenboek der Nederlandsche Taal »	38,000
	40. Fouilles et travaux dans l'intérêt de l'archéologie nationale	2,000
	41. Sociétés d'Archéologie et de Folklore: souscriptions et subventions	32,000
	42. Bibliothèques publiques ordinaires et itinérantes (construction et aménagement)	10,000
	43. Exposition nationale du Travail	15,000
	44. Organismes participant ou aidant à la propagation des enseignements technique et agricole. Souscription à des ouvrages intéressant ces deux enseignements	24,000
	45. Organisation d'expositions artistiques à l'étranger	50,000
49	Bourses. — Prix. — Prêts :	
	1. Académie royale des Sciences, des Lettres et des Beaux-Arts de Belgique. Prix des concours	28,900
	2. Prêts d'études universitaires	320,000
	3. Bourses de voyage aux porteurs de diplômes légaux universitaires, de diplômes scientifiques universitaires et subventions aux lauréats des concours n'ayant pu obtenir une de ces bourses	480,000
	4. Concours universitaires: Prix en espèces et achat de médailles destinées aux lauréats	45,500
	5. Accords intellectuels avec des pays étrangers: Bourses d'échanges.	60,000
	6. Institut supérieur et Académie royale des Beaux-Arts d'Anvers: Bourses aux élèves.	14,800
	7. Ecole Nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs: Bourses aux élèves	4,500
	8. Lauréats du grand concours dit « de Rome »	36,000
	9. Commission royale des Monuments et des Sites: Bourses aux architectes	10,000
	10. Grand prix des arts plastiques	10,000

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>22. Eigendom van het Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel.</p> <p>23. Eigendom van het Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen.</p> <p>24. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel.</p> <p>25. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium te Luik.</p> <p>26. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Muziekconservatorium te Gent.</p> <p>27. Maatschappij der Concerten van het Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen.</p> <p>28. Andere muziekscholen dan de Koninklijke Conservatoria.</p> <p>29. Toelagen en aanmoedigen aan toonkunstenaars; toelagen voor zendingen en reizen; toelagen aan de muzikale toneelkunst.</p> <p>30. Muzikale stichting « Koningin Elisabeth ».</p> <p>31. Nationale lyrische kunst en Concerten.</p> <p>32. Nationaal Belgische Orkest. <i>(De ontvangsten en uitgaven van het N. B. O. zullen aan de controle van het Rekenhof worden onderworpen.)</i></p> <p>33. Dramatische kunst en literatuur, letterkundige voordrachten.</p> <p>34. Fransche letteren: inschrijvingen en toelagen.</p> <p>35. Waalsche letteren: inschrijvingen en toelagen.</p> <p>36. Vlaamsche letteren: inschrijvingen en toelagen.</p> <p>37. Beroepsvereniging der Belgische Pers <i>(Pershuis)</i>.</p> <p>38. « Musée de la Vie Wallonne ».</p> <p>39. Woordenboek der Nederlandsche Taal.</p> <p>40. Opdelvingen en werken in het belang van de Nationale oudheidkunde.</p> <p>41. Vereenigingen voor Oudheidkunde en Folklore.</p> <p>42. Gewone en reizende openbare bibliotheken <i>(bouwen en inrichten)</i>.</p> <p>43. Nationale Tentoonstelling van den Arbeid.</p> <p>44. Organismen die bijdragen of helpen tot de verspreiding van het technisch- en landbouw onderwijs. Inschrijvingen op werken die voor deze beide onderwijstakken van gewicht zijn.</p> <p>45. Inrichting van Kunsttentoonstellingen in het buitenland.</p> <p>Beurzen. — Prijzen. — Leeningen :</p> <p>1. Koninklijke Belgische Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten. Prijzen der wedstrijden.</p> <p>2. Universitaire studieleeningen.</p> <p>3. Reisbeurzen van de houders van wettelijke universitaire diploma's, van wetenschappelijke universitaire diploma's en toelagen aan de bekroonden der wedstrijden welke niet deze beurzen konden bekomen.</p> <p>4. Universitaire wedstrijd: Prijs in specien en aankoop van penningen bestemd voor de bekroonden.</p> <p>5. Intellectuele overeenkomsten met vreemde landen: Uitwisselingsbeurzen.</p> <p>6. Hooger Instituut en Koninklijke Academie voor Schoone Kunsten te Antwerpen: Beurzen aan leerlingen.</p> <p>7. Rijks Hogere School van Bouwkunst en Sierkunsten: beurzen aan leerlingen.</p> <p>8. Bekroonden van den grooten wedstrijd « van Rome » genaamd.</p> <p>9. Koninklijke Commissie voor Monumenten en Landschappen: Beurzen aan de bouwmeesters.</p> <p>10. Grootte prijs voor de beeldende kunsten.</p>	<p>18</p> <p>19</p>

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
19	<p>11. Bourses à de jeunes artistes 14,850</p> <p>12. Bourses d'études aux élèves des conservatoires royaux 50,000</p> <p>13. Concours international Eugène Isaye : Prix du Gouvernement 25,000</p> <p>14. Prix de littérature française (un seul prix de 20,000 francs) 20,000</p> <p>15. Académie royale de Langue et de Littérature françaises : Prix 9,000</p> <p>16. Prix de littérature flamande (un seul prix de 20,000 francs) 20,000</p> <p>17. Académie royale flamande : Prix des concours 12,500</p> <p>18. Ecole industrielle supérieure de l'Etat à Gand 5,000</p> <p>19. Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française et Instituts agronomiques de l'Etat 20,000</p> <p>20. Ecole centrale pratique de Maréchalerie de l'Etat 20,000</p> <p>21. Etablissements d'enseignement agricole de l'Etat 1,500</p> <p>22. Ecole d'Horticulture de l'Etat à Vilvorde : Primes de travail aux élèves 7,500</p> <p>23. Institut supérieur de Commerce d'Anvers 21,500</p> <p>24. Ecoles et Instituts supérieurs de Commerce 34,000</p> <p align="center">CHAPITRE IV</p> <p align="center">ACQUISITIONS</p>	1,270,550 »
20	<p>1. Administration des Beaux-Arts : Achat d'œuvres d'artistes belges et étrangers fr.</p> <p>2. Musée royal des Beaux-Arts d'Anvers : Œuvres d'art (y compris une subvention, constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la Caisse du Musée)</p> <p>3. Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : Œuvres d'art (y compris une subvention, consti- tuée par le reliquat éventuel du crédit, à la Caisse des Musées)</p> <p align="center"><i>(Ce crédit est grevé d'une dépense de fr. 334,580.30 du chef de l'achat en 1938 d'un tableau de Van Dyck.)</i></p> <p>4. Musées royaux d'Art et d'Histoire : Œuvres d'art et ouvrages artistiques et scientifiques desti- nés à la bibliothèque (y compris une subvention, constituée par le reliquat éventuel du crédit, à la Caisse des Musées)</p>	325,000 » 250,000 » 500,000 » 500,000 »
	CHAPITRE V	
	SECOURS	
21	Secours alloués, à défaut de pension, ou dans le cas d'une pension minimale, à d'anciens fonction- naires, employés, instituteurs primaires et agents payés sur salaires, à leurs femmes, à leurs veuves ou aux membres de leur famille, dont ils étaient les soutiens, qui se trouvent dans une position malheureuse, à d'anciennes institutrices gardiennes communales, adoptées ou adop- tables, ainsi qu'à d'anciens membres du personnel des institutions libres d'enseignement tech- nique et des ateliers d'apprentissage, à leurs veuves ou orphelins	250,000 »
22	Secours à des artistes et à des savants dans le besoin ou à leurs familles. — Subventions aux organismes philanthropiques s'occupant des mêmes artistes	100,000 »
23	Indemnités tenant lieu de suppléments de pension à d'anciens instituteurs qui, ayant donné leur démission sous le régime scolaire de 1879, ou ayant été mis en disponibilité par suppression d'emploi, à la suite de la loi du 20 septembre 1884, ne jouissent que d'une pension minimale, et qui se trouvent dans le besoin	4,000 »

**BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.**

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	<p>11. Beurzen aan jonge kunstenaars.</p> <p>12. Studiebeurzen aan de leerlingen der Koninklijke Conservatoria.</p> <p>13. Internationale Eugène Isaye-wedstrijd : Prijs der Regeering.</p> <p>14. Prijs voor de Fransche letterkunde (één prijs van 20,000 frank).</p> <p>16. Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde : Prijzen.</p> <p>16. Prijs voor de Vlaamsche letterkunde (één prijs van 20,000 frank).</p> <p>17. Koninklijke Vlaamsche Academie : Prijzen der wedstrijden.</p> <p>18. Rijks hogere nijverheidsschool te Gent.</p> <p>19. Staatsschool voor Fransch veeartsenijkundig onderwijs en Rijkslandbouwhoogescholen.</p> <p>20. Rijks centrale praktische hoefsmidschool.</p> <p>21. Rijksinstellingen voor landbouwonderwijs.</p> <p>22. Rijkstuinbouwschool te Vilvoorde : Arbeidspremiën aan de leerlingen</p> <p>23. Handelshoogeschool te Antwerpen.</p> <p>24. Hogere handelsscholen en Instituten.</p> <p style="text-align: center;">HOOFDSTUK IV.</p> <p style="text-align: center;">AANKOOPEN</p> <p>1. Bestuur der Schoone Kunsten : Aankoop van werken van Belgische en vreemde kunstenaars.</p> <p>2. Koninklijk Museum voor Schoone Kunsten te Antwerpen : Kunstwerken (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de Kas van het Museum).</p> <p>3. Koninklijk Musea voor Schoone Kunsten van België : Kunstwerken (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de Kas van de Musea.) (Op dit krediet drukt reeds een uitgave van fr. 334.580.30, uit hoofde van aankoop in 1938 van een doek van Van Dyck.)</p> <p>4. Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis : kunstwerken, artistiek en wetenschappelijke werken bestemd voor de bibliotheek (met inbegrip van een toelage, bestaande uit het gebeurlijk overschot van het krediet, aan de Kas van de Musea).</p> <p style="text-align: center;">HOOFDSTUK V.</p> <p style="text-align: center;">HULPGELDEN</p> <p>Verleening van hulpgelden, waar geen pensioen of slechts een gering pensioen genoten wordt, aan gewezen ambtenaren, beambten, lagere onderwijzers en loontrekkende bedienden, aan hun vrouwen, hun weduwen of verwanten wier steun zij waren en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden, aan gewezen gemeentelijke aangenomen en aanneembare hewaarschoolonderwijzeressen alsmede aan gewezen leden van het personeel der vrije inrichtingen voor technisch onderwijs en der leerwerkplaatsen, aan hun weduwen of wezen.</p> <p>Hulpgelden aan in nood zijnde kunstenaars en geleerden of aan hunne gezinnen. — Toelagen aan menschelevende lichamen die zich met dezelfde kunstenaars bezig houden.</p> <p>Bij wijze van toelage verleende pensioentoeslag ten gunste van oud-onderwijzers die, dewijl zij onder het schoolreglem van 1879 vrijwillig ontslag namen of bij opheffing van betrekking ter beschikking werden gesteld, bij toepassing van de wet van 20 September 1884, slechts een gering pensioen genieten en die in ongelukkige omstandigheden verkeerden.</p>	19
1,575,000		20
354,000		21
		22
		24

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
CHAPITRE VI.		
DÉPENSES DIVERSES		
24	Organisation des cours de flamand : Frais divers	20,000 »
25	Dépenses imprévues non libellées au Budget	40,000 »
	Total des dépenses ordinaires. . . fr.	
DEUXIÈME SECTION. — DÉPENSES EXCEPTIONNELLES.		
CHAPITRE VII		
26	Musée scolaire national : confection d'un catalogue de la bibliothèque pédagogique et reconstitution de la filmothèque	50,000 »
27	Concours décennaux : sciences botaniques, physique et chimie. — Prix, frais de voyage, indemnités de vacation et travaux d'écritures. — Concours décennal des sciences philosophiques : frais des séances consacrées au rapport du jury de 1938 et indemnités pour examen d'ouvrages	108,000 »
28	Subside au V ^e Congrès international des linguistes à Bruxelles (2 ^e tranche)	12,500 »
29	Subside au XX ^e Congrès international des Orientalistes	17,000 »
30	Observatoire royal : missions	15,000 »
31	Institut royal météorologique : mobilier, éclairage, conférence météorologique internationale de Berlin	14,500 »
32	Bibliothèque royale : aménagements, mobilier, matériel scientifique, publications et reliures	100,000 »
33	Musée royal d'Histoire naturelle : mobilier, équipement des collections, notices	425,000 »
34	Archives du Royaume : ameublement	50,000 »
35	Université de Gand : réorganisation de laboratoires et instituts (outillage scientifique, collections, ouvrages, etc.). — Agrandissements, ameublement et aménagements	3,150,000 »
36	Université de Liège : réorganisation de laboratoires et instituts (outillage scientifique, collections, ouvrages, etc.). — Agrandissements, ameublement et aménagements. — Loyers	2,920,000 »
37	Enseignement primaire : examen d'inspecteur cantonal (dépenses de toute nature)	38,000 »
38	École nationale supérieure d'Architecture et des Arts décoratifs : ameublement et aménagement	75,000 »
39	Musée royal des Arts décoratifs contemporains de Belgique. — Fondation Louis Empain : travaux d'adaptation et d'aménagement	50,000 »
40	Musées royaux des Beaux-Arts de Belgique : chauffage central, catalogue, expositions	300,000 »
41	Musées royaux d'Art et d'Histoire : équipement, appareils et produits de laboratoires, subvention aux fouilles d'Apamée et recherches archéologiques à l'étranger; catalogue, uniformes de surveillance, restauration de vitraux et travaux d'éclairage	475,000 »

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.

Total par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VOORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
	HOOFDSTUK VI.	
	ONDERSCHIEDENE UITGAVEN	
60,000 °	Inrichting van de Vlaamsche leergangen: Allerlei kosten	24
	Onvoorziene uitgaven in de Begrooting niet beschreven	25
1,248,682,861 °	Totaal des gewone uitgaven.	
	TWEEDE AFDEELING. — UITZONDERLIJKE UITGAVEN.	
	HOOFDSTUK VII.	
	Nationaal Schoolmuseum: opmaken van een catalogus voor de paedagogische bibliotheek en herstelling van de filmotheek.	26
	Tienjaarlijksche wedstrijd in de plantkundige wetenschappen voor de 5 ^e periode (1929-1938). — Tienjaarlijksche wedstrijd in de physica voor de 2 ^e periode (1929-1938). — Tienjaarlijksche wedstrijd in de scheikunde voor de 1 ^e periode (1929-1938): prijzen, reiskosten, vacatievergoedingen en schrijfwerk. — Tienjaarlijksche wedstrijd in de filosofische wetenschappen: kosten der vergaderingen besteed aan het verslag van de jury voor 1938; vergoedingen voor het onderzoek van werken.	27
	Toelage aan het V ^e Wereldcongres der taalkundigen (2 ^e schijf)	28
	Toelage aan het XX ^e Wereldcongres voor Orientalisten	29
	Koninklijke Sterrenwacht: zendingen	30
	Koninklijk Weerkundig Instituut: mobiliair; verlichting, internationale weerkundige conferentie te Berlin.	31
	Koninklijke Bibliotheek: inrichting der lokalen; aankoop van mobiliair en wetenschappelijk materieel, publicaties, inbindingen.	32
	Koninklijk Natuurhistorisch Museum: mobiliair, inrusting van verzamelingen, berichten	33
	Rijksarchief: meubilering	34
	Universiteit te Gent: herinrichting van laboratoria en instituten (wetenschappelijk materieel, verzamelingen, werken, enz.). — Vergrootingen, meubilering en inrichtingen.	35
	Universiteit te Luik: herinrichting van laboratoria en instituten (wetenschappelijk materieel, verzamelingen, werken, enz.). — Vergrootingen, meubilering en inrichtingen. — Huur.	36
	Lager onderwijs: examen van kantonnaal opziener (allerlei uitgaven)	37
	Rijks hogere school voor Bouwkunst en Sierkunsten: meubilering en inrichting	38
	Belgisch Koninklijk Museum voor hedendaagsche Sierkunsten. — Stichting Louis Empain: werken ter aanpassing en geschiktmaking.	39
	Koninklijke Musea voor Schoone Kunsten van België: centrale verwarming, catalogus, tentoonstellingen.	40
	Koninklijke Musea voor Kunst en Geschiedenis: inrichting, toestellen en producten van laboratoria, toelage voor de opdelvingen te Apamea en oudheidkundige nasporingen in het buitenland; catalogus, dienstkleding voor de opzichters, restauratie van gebrande ramen en werken in verband met de verlichting.	41

**BUDGET DU MINISTÈRE DE L'INSTRUCTION PUBLIQUE
POUR L'EXERCICE 1939.**

Articles.	DÉSIGNATION DES SERVICES ET DE L'OBJET DES DÉPENSES.	Montant des crédits par article. — Bedrag der kredieten per artikel.
42	Musée Constantin Meunier : aménagement et ameublement, catalogue	25,000 »
43	Château de Mariemont : matériel de nettoyage, uniformes de surveillant	7,500 »
44	Commandes à des artistes belges d'œuvres destinées à des établissements de l'Etat	50,000 »
45	Conservatoire royal de Musique de Bruxelles : instruments et mobilier	25,000 »
46	Conservatoire royal de Musique de Liège : transformation de l'orgue	43,000 »
47	Conservatoire royal de Musique de Gand : instruments, mobilier, reliures	30,000 »
48	Conservatoire royal flamand de Musique d'Anvers : travaux de réfection, instruments	23,000 »
49	Académie royale de Langue et de Littérature française : publications (y compris les honoraires d'auteurs et les travaux de copie), commémorations, bustes et portraits, organisations de cérémonies	22,000 »
50	Dépense de toute nature à résulter de la prolongation de la scolarité	3,000,000 »
51	Ecole de l'Etat pour l'enseignement de la médecine vétérinaire en langue française : outillage et équipement de laboratoires, travaux de peinture, construction d'un caniveau, amélioration des locaux	116,000 »
52	Institut agronomique de l'Etat à Gembloux : continuation des travaux d'aménagement (y compris les planchers) et d'ameublement de l'Institut, outillage des laboratoires (2 ^e tranche); aménagement et outillage de la section horticole; aménagement des bâtiments et construction de porcheries à la ferme expérimentale (1 ^e tranche)	450,000 »
53	Institut agronomique de l'Etat à Gand : achèvement des travaux nécessaires aux bâtiments de la ferme	60,000 »
54	Institut supérieur de commerce d'Anvers : continuation des travaux d'amélioration des installations scientifiques, aménagement et ameublement d'une salle de lecture et d'une salle de réception	65,000 »
55	Conférences diplomatiques pour la révision de la Convention de Berne et pour la préparation d'une Convention universelle sur le droit d'auteur. (Dépenses de toute nature)	500,000 »
56	Administration centrale : ameublement, machines à calculer, imprimées	70,000 »
57	Koninklijke Vlaamsche Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten van België. (Dépenses de toute nature)	300,000 »
58	Académie belge à Rome : dépenses de personnel, de matériel et de toute nature (crédit à liquider éventuellement sous forme de subvention)	200,000 »
59	Conseils culturels (dépenses de toute nature)	200,000 »
60	Subvention exceptionnelle à l'Ecole Decroly à Uccle	100,000 »
	TOTAL du Budget du Ministère de l'Instruction publique. fr.	

BEGROOTING VAN HET MINISTERIE VAN OPENBAAR ONDERWIJS
VOOR HET DIENSTJAAR 1939.

Totaal par chapitre. — Totaal per hoofdstuk.	AANWIJZING VAN DE DIENSTEN EN VAN HET VÓORWERP DER UITGAVEN.	Artikelen.
13,086,500 »	<p>Constantin Meunier Museum: inrichting en meubilering, catalogus</p> <p>Kasteel van Mariemont: schoonmaakmaterieel, dienstkleeding voor de opzichters</p> <p>Bestellingen aan Belgische kunstenaars van werken bestemd voor Staatsinstellingen</p> <p>Koninklijk Muziekconservatorium te Brussel: instrumenten en mobilair</p> <p>Koninklijk Muziekconservatorium te Luik: omvorming van het orgel</p> <p>Koninklijk Muziekconservatorium te Gent: instrumenten, mobilair, inbindingen</p> <p>Koninklijk Vlaamsch Muziekconservatorium te Antwerpen: herstellingswerken, instrumenten</p> <p>Koninklijke Academie voor Fransche Taal- en Letterkunde: uitgaaf van een bibliografie van de Fransche letterkunde (met inbegrip van het eereloon van de auteurs en het kopiewerk), herdenking van verdwenen schrijvers, uitvoering van borstbeelden en van portretten, inrichting van plechtigheden.</p> <p>Uitgaven van allen aard welke uit de verlenging van den leertijd zullen voortspruiten</p> <p>Staatschool voor het Fransch veeartsenijonderwijs: toerusting van laboratoria, verfwerk, aanleggen van een straatgoot, werken tot verbetering van de lokalen.</p> <p>Rijkslandbouwhoogeschool te Gembloers: voortzetting der inrichtings- en meubileringswerken van het Instituut (de vloeren inbegrepen); uitrusting der laboratoria (2° schijf); geschiktmaking en toerusting van de tuinbouwafdeling; inrichting der gebouwen en bouw van varkensstallen in de proefondervindelijke hoeve (1° schijf).</p> <p>Rijkslandbouwhoogeschool te Gent: voltooiing der noodige werken aan de gebouwen der hoeve.</p> <p>Handelshoogeschool te Antwerpen: voortzetting van de verbeteringswerken en van de wetenschappelijke inrichtingen, inrichting en stoffeering van een lees- en receptiezaal.</p> <p>Diplomatieke Conferenties voor de herziening van de Overeenkomst van Bern en voor de voorbereiding van een Universeele Overeenkomst omtrent het auteursrecht. (Uitgaven van allerlei aard.)</p> <p>Hoofdbestuur: meubilering, rekenmachines</p> <p>Koninklijke Vlaamsche Academie voor Wetenschappen, Letteren en Schoone Kunsten van België. (Uitgaven van allen aard.)</p> <p>Belgische Academie te Rome: uitgaven voor personeel, materieel en allerhande uitgaven (krediet eventueel uit te keeren onder den vorm van toelage).</p> <p>Cultuurraden (allerhande uitgaven)</p> <p>Uitzonderlijke toelage aan de School Decroly te Ukkel</p>	<p>42</p> <p>43</p> <p>44</p> <p>45</p> <p>46</p> <p>47</p> <p>48</p> <p>49</p> <p>50</p> <p>51</p> <p>52</p> <p>53</p> <p>54</p> <p>55</p> <p>56</p> <p>57</p> <p>58</p> <p>59</p> <p>60</p>
1,261,769,361 »	TOTAAL van de Begrooting van het Ministerie van Openbaar Onderwijs.	